

灣仔區議會

灣仔民政事務處

香港軒尼詩道一三〇號

修頓中心二十一樓

電話：二八三五 一九八四

圖文傳真：二八三四 九六六七



WAN CHAI DISTRICT COUNCIL

Wan Chai District Office

21st floor, Southorn Centre

130 Hennessy Road, Hong Kong

Tel. No. 2835 1984

Fax No. 2834 9667

二〇〇六年十一月二十一日

討 論 文 件

灣仔區議會

文件第 158/2006 號

灣仔區議會 地區節日計劃撥款申請

1. 計劃名稱
灣仔音樂節
2. 團體名稱
大坑坊眾福利會大坑青年中心
3. 計劃類別
資助計劃
4. 建議計劃細則
 - (a) 目的
 1. 推動香港旅遊業的發展，增加熱錢流入，並提高旅客對香港音樂和文化的認識。
 2. 借助是次活動，為灣仔區增加人流，從而達到刺激消費及輔助區內零售業。
 3. 令市民體會灣仔活力及千變萬化的一面，同時提高大眾對音樂的認知和欣賞價值。
 4. 培養年青一代對音樂的興趣，推動香港音樂和文化的發展。
 - (b) 性質
推動本土經濟及旅遊等活動
 - (c) 日期及時間
2007年1月至2月
 - (d) 地點
灣仔區(詳細地點待定)
 - (e) 參加人數
參加者：超過 10000 人次
義工：約 20 人(暫定)
工作人員：約 50 人(暫定)
嘉賓：約 50 人(暫定)
表演者 / 講者：超過 70 人(暫定)

- (f) 對象
灣仔區居民及到訪灣仔區遊客
- (g) 合辦者
灣仔區議會經濟及就業委員會
灣仔區議會文化及康體事務委員會
灣仔區議會衛生健康活力城督導委員會
- (h) 協辦者
灣仔民政事務處(待定)

5. 預算支出分項說明

項 目	估計 費用 元	向灣仔區議會及 經濟及就業委員會	
		申請的撥款額 元	由灣仔節籌備 委員會贊助支付 元
A. <u>創作流行音樂節及搖滾音樂會</u>			
(a) 表演舞台製作費(2 場表演) [包括舞台(30'×24')連背幕(8'x 30') 設計及制作、專業燈光系統、專業音 響系統、專業舞台監督、監製、音響 控制及其他技術人員等、大會司儀、 更衣室 2 組、租用枱 5 張椅 250 張]	250,000	250,000	0
(b) 音樂工業介紹及宣傳保護知識產權 攤位 2 個(包括 2 檯 1 椅)(2 天)	2,000	0	2,000
(c) 展板 4 塊連制作	4,000	4,000	0
(d) 額外器材運輸費	10,000	10,000	0
(e) 表演團體車馬費津貼(約 4 個)	20,000	20,000	0
(f) 開幕儀式	3,000	3,000	0
(g) 專業攝影	2,500	0	2,500
(h) 場地保安	4,000	0	4,000
(i) 雜項	4,500	150	4,350
小計	300,000	287,150	12,850
B. <u>星街藝術小區表演</u>			
(a) 背幕(12'×8')連設計及制作	5,000	0	5,000
(b) 燈光	3,000	0	3,000
(c) 音響連技術人員	4,000	0	4,000

(d) 場地佈置(包括萬茂里、星街、永豐街範圍三角旗)	5,000	0	5,000
(e) 展板介紹及地方推介	4,000	0	4,000
(f) 1000份灣仔星街地圖(A4)設計連制作	4,000	0	4,000
(g) 表演團體車馬費津貼(約2個)	<u>10,000</u>	<u>0</u>	<u>10,000</u>
小計	35,000	0	35,000

C. 管弦樂韻賀新禧

(a) 音響連技術人員	50,000	50,000	0
(b) 額外樂器運輸	10,000	10,000	0
(c) 雜項	5,000	5,000	0
(d) 表演團體車馬費津貼(約2個)	<u>15,000</u>	<u>15,000</u>	<u>0</u>
小計	80,000	80,000	0

D. 街頭音樂表演

(a) 背幕(12'×8')連設計及制作	6,000	0	6,000
(b) 燈光	6,000	0	6,000
(c) 音響連技術人員	8,000	0	8,000
(d) 表演團體車馬費津貼(約4個)	<u>10,000</u>	<u>0</u>	<u>10,000</u>
小計	30,000	0	30,000

E. 整體宣傳

(a) 聘用專業公關公司，串連整個活動及整體策劃	25,000	0	25,000
(b) 大會宣傳海報(1,500張)(A3)	5,000	0	5,000
(c) 雜項、保險	10,000	0	10,000
小計	<u>40,000</u>	<u>0</u>	<u>40,000</u>
總額	<u>485,000</u>	<u>367,150</u>	<u>117,850</u>

6. 預支款項

申請團體預計於二〇〇六年十二月一日開始支付活動的費用，故須預支 183,575 元。

7. 付款方法

撥款及預支款項應支付給「2007 Wan Chai Festival Organizing Committee」。

8. 其他資料

- i) 灣仔區議會經濟及就業委員會活動工作人員開支 11,500 元將於計劃編號 060048 中支出。
- ii) 向灣仔區議會經濟及就業委員會申請的撥款額中包括灣仔區議會衛生健康活力城督導委員會將 50,000 元撥款，灣仔區議會經濟及就業委員會 230,000 元撥款及其餘的 87,150 為灣仔區議會撥款。

申請團體表示，灣仔音樂節將邀請不同類型的表演團體，利用區內的場地，演出不同主題音樂，藉此配合 2007 灣仔節，營造節日氣氛，吸引更多旅客前往灣仔區。

灣仔音樂節的初步計劃如下：

- i) 創作流行音樂節
 - 與香港作曲家及作詞家協會 (CASH) 合作，於區內大型商場對出空地(暫為時代廣場)舉行「創作人音樂會」。此外，並於會場設立攤位，介紹現時音樂製作新方向，藉此推動創意工業發展及宣揚保護知識產權。此外，如場地許可，亦有計劃與音樂業界團體合作(暫定為 Tom LEE Music)，舉行「搖滾音樂會」。
- ii) 輕歌妙韻小週末夜——灣仔星街藝術區(Star Street Archive)
 - 與音樂業界團體合作(暫定為 Music Chamber)，於太古廣場三期地下大堂，舉行輕音樂匯演。此外，透過與星街一帶主要地產商合作，進行推廣活動，介紹灣仔星街一帶特色商舖。
- iii) 管弦樂韻賀新禧
 - 邀請樂團(暫定為 Music Chamber 或 Tom LEE Music)，於區內商場進行管弦樂表演，藉此推廣古典音樂。
- iv) 街頭音樂表演
 - 於銅鑼灣行人專用區舉行小型街頭音樂表演。

9. 徵詢意見

請委員考慮撥款 367,150 元資助這項計劃。

灣仔區議會秘書處
二〇〇六年十一月